Prüfberichtsnr.: 55 0000 99

Stand: 2/99

Prüfgegenstand: PKW-Sonderrad **Typ: 85710.13.14.W**

Hersteller: ATS Leichtmetallräder GmbH LK: 5/120



Seite 1

Teilegutachten

Dieses Teilegutachten dient als Arbeitsunterlage für den amtlich anerkannten Sachverständigen, Prüfer oder Kraftfahrzeugsachverständigen einer amtlich anerkannten Überwachungsorganisation nach Abschnitt 7.4a der Anlage VIII zur StVZO bei Einzelabnahmen nach § 19 (3) Nr. 4 StVZO.

I. Beschreibung der Sonderräder

Hersteller und Vertrieb: ATS Leichtmetallräder GmbH

Industriegebiet 67098 Bad Dürkheim

Fabrikmarke: ATS

I.1 Sonderraddaten

Rad-Nr. bzw. Radtyp und Ausf.: **85710.13.14.W**Radgröße nach Norm: 8,5 J x 17 H2
Einpreßtiefe: 13 +/- 0,5 mm

 Zul. Radlast:
 650 kg
 685 kg
 700 kg

 Zul. Abrollumfang:
 2100 mm
 1990 mm
 1965 mm

Oberflächenbehandlung: Lackbeschichtung, ww. reflectroniert (Chrom-Effekt)

I.2 Radanschluß

Befestigungsart: BMW Typ 5/D

mit 5 Kegelbundschrauben Gewinde M 12 x 1,5 Schaftlänge 32 mm

die mitgeliefert werden (VS-Set 0051)

übrige BMW

mit 5 Kegelbundschrauben Gewinde M 12 x 1,5 Schaftlänge 32 mm

die mitgeliefert werden (VS-Set 3151)

Anzugsmoment der Radschrauben

bzw. muttern:

100 Nm

Lochkreisdurchmesser: 120 +/- 0,1 mm

Mittenlochdurchmesser des Rades: 74,1 + 0,1 mm

Mittenlochdurchmesser des Rades

mit Zentrierring:

BMW Typ 5/D:

74,1 + 0,1 mm ohne Zentrierring

übrige BMW:

72,6 + 0,1 mm mit eingeklipstem Zentrierring (Kennz. ADW 1)

Zentrierungsart: Mittenzentrierung

Prüfberichtsnr.: 55 0000 99

Stand: 2/99

Prüfgegenstand: PKW-Sonderrad Typ: 85710.13.14.W

Hersteller: ATS Leichtmetallräder GmbH LK: 5/120



Seite 2

I.3 Kennzeichnung der Sonderräder

Stylingseite Anschlußseite

Jap. Prüfwertzeichen: JWL Radtyp: ATS 85710 Radgröße: 8,5 J x 17 H2

Einpreßtiefe: ET 13 Ausführung: 14.W

Herstellerkennzeichen: SM

Herkunftsmerkmal: Made in Germany Herstellungsdatum: Fertigungsmonat u. -jahr

I.4 Verwendungsbereich

Fahrzeughersteller:

- Bayerische Motorenwerke AG, München

Тур	Motorleist.	Handels-	ABE-Nr. bzw.	zulässige Reifen-	Auflagen und
	(KW)	bezeichnung	EWG-BE	größe und Auflagen	Hinweise
3 C	66-143	BMW 3er Reihe	F 547	215/40R17	A3,A4,A5,A6,A7,A8,
3/C		- Limousine	e1*93/81*0015*	(X68)	A12,A22,F8,K22,
3/CG		- Coupé	e1*93/81*0017*	215/45R17	K27,K28,V10,V11,
3 B		- Cabriolet	F 920	(K1,K5,X67)	V17,X26
3/B		- Compact	e1*93/81*0016*	225/45R17	
		- Touring		(K1,K5)	
346L	87-142	BMW 3er Reihe	e1*97/27	215/45R17	A3,A4,A5,A6,A7,A8,
		- Limousine	*0097*	(K22,R51,R71)	A12,A22,K27,K28,
				225/45R17	V10,V11,V12
				(K22)	

Fahrzeughersteller:

- Bayerische Motorenwerke AG, München

Тур	Motorleist.	Handels-	ABE-Nr. bzw.	zulässige Reifen-	Auflagen und
	(KW)	bezeichnung	EWG-BE	größe und Auflagen	Hinweise
5/H	83-141	BMW 5er-Reihe - Limousine	E 700	215/45R17 (F3,K2,K7,R51) 225/45R17 (K2,K7) 235/45R17 (R9,K1,K5,K22,K27) 245/40R17 (F4,K6,K22) 255/40R17 (F4,K22,K26)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,V11,V12, V13,Y22
	155		E 700	225/45R17 (K2,K7) 235/45R17 (R9,K1,K5,K22,K27) 245/40R17 (F4,K6,K22) 255/40R17 (F4,K22,K26)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,V12,V13, R71,Y22

Prüfberichtsnr.: 55 0000 99

Stand: 2/99

Prüfgegenstand: PKW-Sonderrad **Typ: 85710.13.14.W**

Hersteller: ATS Leichtmetallräder GmbH LK: 5/120



Seite 3

I.4 Verwendungsbereich (Fortsetzung)

Fahrzeughersteller:

- Bayerische Motorenwerke AG, München

Тур	Motorleist. (KW)	Handels- bezeichnung	ABE-Nr. bzw. EWG-BE	zulässige Reifen- größe und Auflagen	Auflagen und Hinweise
5/H	83-210	BMW 5er-Reihe - Limousine	E 700/1	215/45R17 (F3,K2,K7,R51) 225/45R17 (K2,K7) 235/45R17 (R9,K1,K5,K22,K27) 245/40R17 (F4,K6,K22) 255/40R17 (F4,K22,K26)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,V11,V12, V13,Y22
	83-210	BMW 5er-Reihe - Kombi		225/45R17 (K2,K7) 235/45R17 (R9,K1,K5,K22,K27) 245/40R17 (F4,K6,K22) 255/40R17 (F4,K22,K26)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,V12,V13, R71,Y22
M 5/H	232-250	M 5	F 022	235/45R17 (R9,K1,K5,K22,K27) 255/40R17 (F4,K22,K26)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,V13,R71, Y22
5/D	105-210	BMW 5er Reihe - Limousine - Touring	e1*93/81 *0028*	235/45R17 255/40R17 (F4,K8)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,K4,K7,K22, V13
7/1	138-145	BMW 7er-Reihe - Limousine	E 296	225/45R17 (F3) 235/45R17 (R9,K2,K7) 255/40R17 (F4,K4,K6,K22)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,V12,V13, R71,Y22
	155-220 138-220		E 296/1	235/45R17 (R9,K2,K7) 255/40R17 (F4,K4,K6,K22)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,V13,R71, Y22

Prüfberichtsnr.: 55 0000 99

Stand: 2/99

Prüfgegenstand: PKW-Sonderrad **Typ: 85710.13.14.W**

Hersteller: ATS Leichtmetallräder GmbH LK: 5/120



Seite 4

I.4 Verwendungsbereich (Fortsetzung)

Fahrzeughersteller:

- Bayerische Motorenwerke AG, München

Тур	Motorleist. (KW)	Handels- bezeichnung	ABE-Nr. bzw. EWG-BE	zulässige Reifen- größe und Auflagen	Auflagen und Hinweise
7/G	105-210	BMW 7er-Reihe - Limousine	e1*93/81 *0007*	vorne und hinten: 225/55R17 (X10) 245/45R17 (K2,X92) oder: vorne: 225/50R17 und hinten: 245/45R17 (K2,X92)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,K1,K27, R16,R71,Y22
8/E	160-220 210-280	BMW 8er-Reihe - Coupe	F 383 G130 bzw. e1*92/53 *0008*	235/45R17 (R9,R16) 255/40R17 (F4,K2,R71)	A3,A4,A5,A6,A7,A8, A12,A20,V13,Y22
			e1*92/53		

Auflagen und Hinweise:

- A3. Vom Fahrzeughalter ist unter Vorlage des Gutachtens oder der Bestätigung eines amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfers für den Kraftfahrzeugverkehr, eines Kraftfahrzeugsachverständigen oder Angestellten einer anerkannten Überwachungsorganisation nach Abschnitt 7.4a der Anlage VIII StVZO über den vorschriftsmäßigen Zustand des Fahrzeugs eine erneute Betriebserlaubnis bzw. eine Berichtigung der Fahrzeugpapiere nach § 27 StVZO für das Fahrzeug bei der Verwaltungsbehörde (Zulassungsstelle) zu beantragen (§ 19,(3) Nr. 3 StVZO).
- A4. Die mindestens erforderlichen Tragfähigkeiten (zul. Achslasten beachten) und die Geschwindigkeitsbereiche der zu verwendenden Reifen sind den Fahrzeugpapieren zu entnehmen. Ferner sind nur Reifen eines Reifenherstellers und Profiltyps als Rundumbereifung zulässig. Reifen mit der Geschwindigkeitsbezeichnung V (alte Bezeichnung) dürfen nach DIN 7803 sowie nach der W.d.K.-Leitlinie 128, Blatt 1, bei Geschwindigkeiten über 210 km/h -220 km/h nur bis zu 90 % ihrer maximalen Tabellentragfähigkeit ausgelastet werden. Für Geschwindigkeiten über 220 km/h sind die Tragfähigkeiten und der Reifenfülldruck mit den Reifenherstellern abzustimmen (Bestätigung, siehe ggfs. Anlage Luftdrucktabelle). Der Sturzwinkel ist zu beachten. Zur bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit ist eine Toleranz von 9 km/h zu addieren. Reifen mit dem Geschwindigkeitssymbol V (neue Bezeichnung) dürfen bei 210 km/h bis zu 100 % und bei 240 km/h bis zu 90 % ihrer maximalen Tabellentragfähigkeit ausgelastet werden. Dazwischen wird linear interpoliert. Für Geschwindigkeiten über 240 km/h sind die Tragfähigkeiten und der Reifenfülldruck mit den Reifenherstellern abzustimmen (Bestätigung, siehe ggfs. Anlage Luftdrucktabelle). Der Einfluß des Sturzwinkels ist zu beachten. Zur bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit muß eine Toleranz von 9 km/h addiert werden.

Prüfberichtsnr.: 55 0000 99

Stand: 2/99

Prüfgegenstand: PKW-Sonderrad **Typ: 85710.13.14.W**

Hersteller: ATS Leichtmetallräder GmbH LK: 5/120



Seite 5

Auflagen und Hinweise:

- A5. Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen, mit Ausnahme der in der entsprechenden Auflage aufgeführten Umrüstmaßnahmen, dem Serienstand entsprechen. Die Zulässigkeit weiterer Veränderungen ist gesondert zu beurteilen.
- A6. Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Es müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugen mit Allradantrieb darf nur ein Ersatzrad mit glei-cher Reifengröße bzw. gleichem Abrollumfang verwendet werden.
- A7. Die Bezieher der Sonderräder sind darauf hinzuweisen, daß der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.
- A8. Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitzulieferndenRadschrauben bzw. Radmuttern verwendet werden. Bei der Befestigung der Sonderräder am Fahrzeug ist eine Einschraublänge entsprechend folgender Mindestumdrehungen (6 Umdr. bei M 12x1,5; 7 Umdr. bei M 12x1,25, M14x1,5) der Befestigungsteile einzuhalten.
- A12. Die Bezieher sind darauf hinzuweisen, daß Schneeketten nicht verwendet werden können.
- A20. Es sind nur schlauchlose Reifen und Gummiventile DIN 7780-33 GS11,3 bzw. TR 412 bzw. ETRTO V2-03-6 oder gerade Ventile mit Metallfuß und Befestigung durch verlängerte Überwurfmutter von außen, die weitgehend der DIN 7779 entsprechen (z. B. Alligator Nr. 2028 AL oder Ventrex Nr. 523aMS), zulässig. Bei Fahrzeugen mit einer bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit über 210 km/h sind nur Metallschraubventile zulässig.
- F3. Diese Rad-/Reifenkombination ist nur an der Vorderachse zulässig.
- F4. Diese Rad-/Reifenkombination ist nur an der Hinterachse zulässig.
- K1. Gegebenenfalls ist durch Umbördeln bzw. Nacharbeiten der Radausschnittkanten an Achse 1 eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination sicherzustellen.
- K2. Gegebenenfalls ist durch Umbördeln bzw. Nacharbeiten der Radausschnittkanten an Achse 2 eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination sicherzustellen.
- K3. Gegebenenfalls ist durch Aufweiten der Kotflügel an Achse 1 eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination sicherzustellen.
- K4. Gegebenenfalls ist durch Aufweiten der Kotflügel an Achse 2 eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination sicherzustellen.
- K5. Gegebenenfalls ist an Achse 1 durch Nacharbeit, Anpassen oder Entfernen der Radhaus-Innenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. Kunststoffinnenkotflügel bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination sicherzustellen. Ein evtl. vorhandener Spritzschutz für den Ansaugweg des Luftfilters (Motors) muß erhalten bleiben.
- K6. Gegebenenfalls ist an Achse 2 durch Nacharbeit oder Anpassen der Radhaus-Innenkotflügel bzw. der Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination sicherzustellen.

Prüfberichtsnr.: 55 0000 99

Stand: 2/99

Prüfgegenstand: PKW-Sonderrad **Typ: 85710.13.14.W**

Hersteller: ATS Leichtmetallräder GmbH LK: 5/120



Seite 6

Auflagen und Hinweise:

- K7. Gegebenenfalls ist an Achse 1 eine ausreichende Radabdeckung durch Anbau von Teilen oder sonstiger geeigneter Maßnahmen sicherzustellen.
- K8. Gegebenenfalls ist an Achse 2 eine ausreichende Radabdeckung durch Anbau von Teilen oder sonstiger geeigneter Maßnahmen sicherzustellen.
- K22. Durch Umbördeln bzw. Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten an Achse 2 ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination sicherzustellen.
- K26. An Achse 2 ist durch Nacharbeiten, Anpassen oder Entfernen der Radhausinnenkotflügel bzw. der Kunststoffeinsätze eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination sicherzustellen.
- K27. Eine ausreichende Abdeckung der Reifenlaufflächen an Achse 1 ist durch Anbau von Teilen oder sonstiger geeigneter Maßnahmen herzustellen.
- R7. Auf ausreichenden Abstand der Rad/Reifenkombination an Achse 2 nach innen hin zu den Radhäusern und Fahrwerksteilen ist zu achten. (ggf. Fabrikatsbindung in FZ-Papiere eintragen)
- R9. Auf ausreichenden Abstand von mind. 5 mm zwischen Reifen und Federbein an Achse 1 ist zu achten.
- R16. Sofern in den Fahrzeugpapieren bei dieser Reifengröße Reifenfabrikatsbindungen aufgeführt sind, dürfen nur diese Reifenfabrikate verwendet werden. Werden andere Reifenfabrikate verwendet, ist eine fahrzeugbezogene Freigabe für dieses Reifenfabrikat vom Fahrzeughersteller bzw. Reifenhersteller vorzulegen.
- R51. Nicht zulässig für Fahrzeuge mit einer zul. Achslast größer als 1090 kg (bei Tragfähigkeitindex "87") bzw. 1120 kg (bei LI "88").
- R71. Für die Verwendbarkeit dieser Reifengröße in Verbindung mit der im Gutachten genannten Radgröße ist in Bezug auf die Montierbarkeit, Tragfähigkeit, Sturzwinkel und Höchstgeschwindigkeit des jeweiligen Fahrzeugs eine Bestätigung des Reifenherstellers vorzulegen.
- V11. Folgende Rad/Reifenkombination ist auch zulässig: Vorderachse: 215/45R17 Hinterachse. 245/40R17. Nicht zulässig für Fahrzeuge mit Allradantrieb.
- V12. Folgende Rad/Reifenkombination ist auch zulässig: Vorderachse: 225/45R17 Hinterachse: 255/40R17. Nicht zulässig für Fahrzeuge mit Allradantrieb.
- V13. Folgende Rad/Reifenkombination ist auch zulässig: Vorderachse: 235/45R17 Hinterachse: 255/40R17. Nicht zulässig für Fahrzeuge mit Allradantrieb.
- X10. Nicht zulässig für Fahrzeuge mit zulässiger Achslast an Achse 1 größer als 1300 kg. Bei Fahrzeugen mit zulässiger Achslast an Achse 2 größer als 1300 kg ist diese auf 1300 kg zu begrenzen (auch im Anhängerbetrieb).
- X92. Nicht zulässig für Fahrzeuge mit zulässiger Achslast an Achse 1 größer als 1370 kg. Bei Fahrzeugen mit zulässiger Achslast an Achse 2 größer als 1370 kg ist diese auf 1370 kg zu begrenzen (auch im Anhängerbetrieb).
- Y22. Radtyp nur zulässig mit eingeklipstem Zentrierring (Kennz.: ADW 1) Innendurchmesser: 72,6 mm

Prüfberichtsnr.: 55 0000 99

Stand: 2/99

Prüfgegenstand: PKW-Sonderrad Typ: 85710.13.14.W

Hersteller: ATS Leichtmetallräder GmbH LK: 5/120



Seite 7

I.5 Spurverbreiterung kleiner 2 %

II. Dauerfestigkeitsprüfung Gutachten der Räderprüfstelle des TÜV Pfalz e.V. liegt vor.

III. Durchgeführte Prüfungen/Prüfergebnisse

Die o. g. Sonderräder wurden gemäß den "Richtlinien für die Prüfung von Sonderrädern für Personenkraftwagen und für Krafträder" vom 27.07.1982 geprüft.

An den aufgeführten Fahrzeugen wurden Anbau-, Freigängigkeits- und Handlingsprüfungen entsprechend den Kriterien des VdTÜV Merkblattes 751 vom Februar 1990 Anhang I durchgeführt.

IV. Schlußbescheinigung

Aufgrund der durchgeführten Prüfungen bestehen keine technischen Bedenken o. g. Sonderräder unter Beachtung der Auflagen und Hinweise zu verwenden.

Das Gutachten umfaßt Blatt 1 - 7 und ist nur als Einheit gültig.

Lambsheim, den 05. Juni 1997

Dipl Ing. P. Lüdcke april. anerkannter Sachverständiger